

Z OBSAHU

Týden branné aktivity	1
Mezinárodní porada v Praze	2
VC Sokolova ve střelbě ze vzduchových zbrani	3
Statistika	4
Zlepšováky střelců	8
Psycholog radi	10
Zbraně skotských horalů	14
Rekord padl v NDR	18
Systémy automatických zbrani	19
Propagace střelectví	22
Po VII. sjezdu	26
Mezinárodní mistrovství Polska	31
Velké bitvy českých dějin	32

ИЗ СОДЕРЖАНИЯ

Неделя боеготовности	1
Международное совещание в Праге	2
Большой приз г. Соколово в стрельбе из пневматического оружия	3
Статистика стрелкового спорта	4
Рационализаторские предложения стрелков	8
Психолог советует	10
Оружие шотландских горцев	14
Новый рекорд в ГДР	18
Системы автоматического оружия	19
Пропаганда стрелкового спорта	22
После VII съезда	26
Международный чемпионат Польши	31
Великие битвы в чешской истории	32

CONTENTS

A week of defence activities	1
An International Conference in Prague	2
The Great Price of Sokolovo in shooting with air-weapons	3
Statistics	4
Improvements made by shooters	8
The psychologist advises to you	10
Weapons of Scotch highlanders	14
The Record was established in the GDR	18
Systems of automatic weapons	19
A propagation of the shooting-sport	22
After the Vilth Congress	26
An International Championship of Poland	31
Great battles of the Czech History	32

AUS DEM INHALT

Die Woche der Wehraktivität	1
Internationale Konferenz in Prag	2
Der Grosse Preis von Sokolovo in den Luftdruckwaffen	3
Die Statistik	4
Die von den Schützen erfundenen Verbesserungen	8
Der Psychologe als Ratgeber	10
Waffen der schottischen Gebirgsbewohner	14
Der Rekord ist in der DDR gefallen	18
Systeme der automatischen Waffen	19
Propagation des Sportschlessens	22
Nach dem VII. Kongress	26
Polens internationale Meisterschaften	31
Grosse Schlachten der böhmischen Geschichte	32